

ST. JOSEPH CATHOLIC COMMUNITY

BOUND BROOK, NEW JERSEY

THIRD SUNDAY IN ORDINARY TIME

TERCER DOMINGO ORDINARIO

JANUARY 26, 2025



“THE SPIRIT OF THE LORD
IS UPON ME.”

“EL ESPÍRITU DEL SEÑOR
ESTÁ SOBRE MÍ.”

PASTORAL TEAM

EQUIPO PASTORAL

Aracely Xelhua Habla Español

**Pastoral Secretary & Family Faith
Secretaria Pastoral**

732-356-0027 ext. 101

Aracely.Xelhua@sjcbb.net

Edgar Chaves Habla Español

Deacon | Diácono

Deacon.Edgar@sjcbb.net

Gary Newton

Deacon | Diácono

Deacon.Gary@sjcbb.net

Gustavo Sandoval Habla Español

Deacon | Diácono

Deacon.Gustavo@sjcbb.net

Jacek Malik

Operations Manager

Gerente de Operaciones

Jacek.Malik@sjcbb.net

Joseph Kerrigan Habla Español

Pastor | Párroco

jkerrigan@diometuchen.org

Kathy Champignon

Pastoral Assistant

Asistente Pastoral

732-356-0027 ext. 103

reled@sjcbb.net

Martha Rovitto Habla Español

Administrative Assistant

Asistente Administrativa

732-356-0027 ext. 104

Martha.Rovitto@sjcbb.net

Valeria Morales Habla Español

Special Projects

Proyectos Especiales

Valeria.Morales@sjcbb.net

MASSES AND SERVICES

Weekend Mass

Saturday 5:00 pm English

Sunday 8:00 am English

Weekday Mass

Monday-Friday 8:30 am English

Saturday 8:00 am English

Contemplative Practice

Monday (Lectio Divina) 9:00 am

Tuesday-Friday 6:00 pm

Confessions

Saturday 4:00 pm

MISAS Y SERVICIOS

Misa Fin de Semana

Sábado 7:00 Español

Domingo 12:00 pm Español

Misa Diaria

Martes-Viernes 7:00 pm Español

Práctica Contemplativa

Lunes (Lectio Divina) 9:00 am

Martes-Viernes 6:00 pm

Confesiones

Sábado 4:00 pm

OFFICE HOURS

Monday - Thursday 9:00am-1:00 pm

Tuesday, Thursday 6:30-8:30 pm

HORAS DE OFICINA

Lunes - Jueves 9:00 am-1:00 pm

Martes, Jueves 6:30-8:30 pm

111 EAST HIGH STREET

P.O. BOX 72

BOUND BROOK, NJ 08805

☎ 732-356-0027

🌐 dreamsofstjoseph.org

📘 [dreamsofstjoseph](https://www.facebook.com/dreamsofstjoseph)

📺 [bezmennet](https://www.bezmennet.com)

SACRAMENTS | SACRAMENTOS

CHILDREN'S BAPTISM | BAUTIZO DE NIÑOS

Baptism is our incorporation into the Body of Christ and the foundation of our sacramental life. Contact the parish office to begin the process of instruction and celebration.

El bautismo es nuestra incorporación al Cuerpo de Cristo y el fundamento de nuestra vida sacramental.

Comuníquese con Martha Rovitto en la oficina parroquial para comenzar el proceso de instrucción y celebración.

RECONCILIATION | RECONCILIACIÓN

Saturdays from 4:00-4:30 pm at the church. Other times available by appointment.

Sábados de 4:00 a 4:30 pm. Para confesarse en otro momento puede hacer una cita.

CHILDREN'S PENANCE - EUCHARIST - CONFIRMATION | PENITENCIA - COMUNIÓN - CONFIRMACIÓN DE NIÑOS

Preparation for these sacraments of initiation are handled within our Family Faith Formation program.

For questions, contact Aracely Xelhua.

La preparación para estos sacramentos de iniciación se maneja dentro de nuestro programa de Formación de Fe Familiar. Para preguntas, contactarse con Aracely Xelhua.

ADULT INITIATION | INICIACIÓN DE ADULTOS

The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is the path for those seeking to learn more and perhaps ask for full initiation into the Catholic church. A related process is available for those adults who only need to receive the sacrament of Confirmation. For initial questions, contact Deacon Gary Newton.

El Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA) es el camino para aquellos que buscan aprender más y quizás pedir una iniciación completa en la iglesia católica. Un proceso relacionado está disponible para aquellos adultos que solo necesitan recibir el Sacramento de la Confirmación. Para preguntas iniciales, comuníquese con el Diácono Edgar Chaves.

CHRISTIAN MARRIAGE | MATRIMONIO CRISTIANO

Congratulations and blessings on your engagement. Every couple has unique gifts and needs, and our clergy will walk and work with you to meet our own time-tested standards to get you to the altar and beyond. Contact Deacon Gary Newton.

Felicitaciones y bendiciones por su compromiso. Cada pareja tiene dones y necesidades únicas, y nuestro clero caminará y trabajará con ustedes para cumplir con nuestros propios estándares probados por el tiempo para llevarlos al altar y más allá. Comuníquese con el Diácono Edgar Chaves.

ANOINTING OF THE SICK | UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Freely offered to those who are sick, facing surgery, those with chronic mental or emotional illness, and those of advanced age. In the COVID-19 era, certain conditions prevent clergy from home visits and hospitals, but contact the parish office if you would like the sacrament administered.

Se ofrece gratuitamente a los enfermos que se enfrentan a una cirugía, a los que padecen enfermedades mentales o emocionales crónicas y a los de edad avanzada. En la era de COVID-19, ciertas condiciones impiden que el clero visite el hogar y los hospitales, pero comuníquese con la oficina parroquial si desea que se administre el sacramento.

HOLY ORDERS | ORDENES SAGRADAS

If you are sensing God's call to service as a priest or deacon in the church, contact our pastor and/or any parish team member you feel can best serve you. Similarly, even though there are no sacraments associated with the religious life, monastic life, lay ministry or faith-based humanitarian service, please contact us if we can help you in your discernment.

Si siente el llamado de Dios para servir como sacerdote o diácono en la iglesia, comuníquese con nuestro párroco y/o cualquier miembro del equipo pastoral que crea que puede servirle mejor. Del mismo modo, aunque no hay sacramentos asociados con la vida religiosa, la vida monástica, el ministerio laico o el servicio humanitario basado en la fe, contáctenos si podemos ayudarlo en su discernimiento.

MASSES AND ACTIVITIES THIS WEEK MISAS Y ACTIVIDADES ESTA SEMANA

Monday, January 27, 2025

8:30 am Mass Intention: Lawrence Gross
✠ Diane Ritchie

9:00 am Lectio Divina

Tuesday, January 28, 2025

8:30 am Daily Mass

6:00 pm Contemplative Prayer

6:30 pm Vespers

6:50 pm Charismatic Movement Meeting (Annex)

7:00 pm Intención de Misa: Carlos y Roberto Nola
✠ Hermana y familia

Wednesday, January 29, 2025

8:30 am Daily Mass

6:00 pm Contemplative Prayer

6:30 pm Vespers

7:00 pm Misa Diaria

Thursday, January 30, 2025

8:30 am Mass Intention: Hedwig Bakalarz
✠ Leon and Eileen Borowski

6:00 pm Contemplative Prayer

6:30 pm Vespers

7:00 pm Intención de Misa: La Familia Reyes-Morales
✠ Jorge Reyes

Friday, January 31, 2025

8:30 am Daily Mass

4:00 pm Eucharistic Adoration

7:00 pm Intención de Misa: Christian Alvarado Ronquillo
✠ Family

Saturday, February 1, 2025

8:00 am Mass Intention: Sixto Javier Cordova Olivera
✠ family

4:00 pm Confessions, English & Español

5:00 pm Mass Intention: Robert Heuner

✠ George and Kathy Champignon

7:00 pm Mass Intention: For the People

Sunday, February 2, 2025

8:00 am Mass Intention: Rocco and Ernestine Natalicchio
✠ Stefanie Chenkin

12:00 pm Intención de Misa: Santos Maria Lopez
✠ Familia Pacheco Lopez

ALTAR CANDLES | VELAS DEL ALTAR

In Memory of: Anna Guerriero

Offered By: Carlo, Maria, Rosemary Graziano and
Massimo DiCiaula

SANCTUARY CANDLE | VELA DEL SAGRARIO

Peace in the Holy Land, Lebanon and Ukraine

DEVOTIONS | DEVOCIONES

EUCCHARISTIC ADORATION

Every First Friday morning of the month, Adoration of the Blessed Sacrament is available from 7:00 am - 8:30 am.

For every last Friday of the month, an evening Adoration is offered from 4:00 pm - 7:00 pm.

ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Cada primer viernes del mes por la mañana, la Adoración del Santísimo Sacramento se llevará a cabo de 7:00 am a 8:30 am.

Para cada último viernes del mes, se ofrece Adoración del Santísimo Sacramento en la tarde de 4:00 pm a 7:00 pm.

MONTHLY SAINT SHARBEL HEALING MASS

Every 22nd of the month (with some exceptions), a bilingual healing Mass will be offered, focusing on the intercession of Saint Sharbel, the hermit of Lebanon.

Next St. Sharbel Healing Mass:

Friday, March 21, 2025

MISA MENSUAL DE SANACIÓN DE SAN CHARBEL

Cada 22 del mes (con algunas excepciones), se ofrecerá una Misa de sanación bilingüe, enfocada en la intercesión de San Sharbel, el ermitaño de Libano.

Próxima Misa de Sanación de San Charbel:

Viernes, 21 de marzo de 2025

WAYS TO GIVE | MANERAS DE DAR

ONLINE GIVING: PARISH GIVING

St. Joseph offers Parish Giving, an online option for donating to the Sunday collection. It's simple. Go to the parish website: dreamsofstjoseph.org, click on "Ways to Give" located at the top right, then click on the Parish Giving Logo. For one-time gifts, click on the PayPal logo on the website.

DONACIÓN EN LÍNEA: PARISH GIVING

San José ofrece Parish Giving, una opción en línea para donar a la colecta dominical. Es simple. Vaya al sitio web de la parroquia: dreamsofstjoseph.org haga clic en "Maneras de dar" ubicado en la parte superior derecha, luego haga clic en el logotipo de Parish Giving. Para regalos únicos, haga clic en el logotipo de PayPal en el sitio web.

ALTAR AND SANCTUARY CANDLES

Light up our sanctuary lamp or altar candles for an intention. See request envelopes in the church for details.

VELAS DEL ALTAR Y SAGRARIO

Encienda nuestra vela del sagrario o las velas del altar por una intención. Vea los sobres de solicitud en la iglesia para más detalles.



PARISH AND COMMUNITY NEWS

WEEKLY THOUGHTS FROM POPE'S MONTHLY PRAYER INTENTIONS

The Eucharist is not simply an act of remembrance; it is a fact: the Lord's Passover is made present once again for us. In Mass, the death and resurrection of Jesus are set before us.

Do this in remembrance of me: come together and celebrate the Eucharist as a community, as a people, as a family, in order to remember me. We cannot do without the Eucharist, for it is God's memorial. And it heals our wounded memory.

(Homily – June 14 2020)

POPE'S MONTHLY PRAYER INTENTIONS

January: For the Right to an Education

Let us pray for migrants, refugees, and those affected by war, that their right to an education, which is necessary to build a better world, might always be respected.

MAKING THE GOOD NEWS KNOWN

The Office of Communications and Public Relations is committed to making the Good News known and telling the story of the Diocese of Metuchen, which includes telling the stories of our parishes, schools, ministries and the faithful. Do you have a positive, inspiring story to share about an individual within our local Church of Metuchen? Is your parish doing something that lights a fire in the heart of our part of the world? We want to hear from you! We invite you to share your news with us by emailing communications@diometuchen.org and, as always, news@catholicspirit.com.

RETRouvaille FOR COUPLES IN TROUBLED MARRIAGES

Retrouvaille for Couples in Troubled Marriages assists couples who are presently experiencing serious problems in their marriage. It consists of a weekend experience from Friday night to Sunday afternoon and is followed by six post-weekend sessions. Both partners must express a desire to attend the weekend and a willingness to work at their marriage.

Before registering, all couples must first speak to and be screened by Rich Colasuonno 732-236-0671 and/or Annette Colasuonno 732-672-0748.

The next Retrouvaille weekend in the Diocese of Metuchen will be February 28 - March 2, 2025.

THE CATHOLIC SPIRIT

The most recent edition of The Catholic Spirit is now available. In addition to an important article about "The Spirituality of the Jubilee Year," as well as a brief reflection by **Msgr. Joseph Kerrigan**, the December issue features articles about a three-night Advent mission series featuring Array of Hope at St. Magdalen de Pazzi (Flemington), an Advent Festival of Readings and Carols at the Church of the Immaculate Conception in Somerville and Immaculate Conception School in Spotswood, this month's featured school. You can also read the full version online by visiting <https://catholicspirit.com>.

A WORD OF THANKS FROM OUR NEIGHBORS & CHRISTIAN COLLEAGUES

Dear Monsignor Kerrigan,

We are truly grateful for the generous donation of gift cards and the many, beautiful, handmade sets of winter gloves and hats given to the church, for distribution through the Food Pantry and the Deacons' benevolent giving.

Your partnership with us is true blessing.

Please extend our heartfelt thanks to your parishioners. Their generosity of time and treasure means so much.

With Gratitude,

Rev. Linda E. Owens, Pastor

Bound Brook Presbyterian Church

BOUND BROOK COMMUNITY FOOD PANTRY

The Bound Brook Community food pantry is open to the public every Sunday from 1:00 pm to 2:30 pm for families in need in the PFC gym of the Bound Brook Presbyterian Church, located at 409 Mountain Avenue. The entrance to the PFC gym is located in the parking lot behind the church.

DIOCESE OF METUCHEN CATHOLIC CEMETERIES

How do I pre-plan? A Catholic Cemetery Memorial Counselor will guide you through the pre-planning process. You will not be pressured into making any unnecessary purchases. Call 732-463-1424 for more information on mausoleum crypts and niches, in-ground burial, and cremation services.

Resurrection Cemetery

899 East Lincoln Avenue
Piscataway, NJ 08854

Holy Cross Cemetery

840 Cranbury South River Rd.
Jamesburg, NJ 08831

PARISH PRIORITIES

| STEWARDSHIP | JAN. 18/19 |
|-----------------------|-------------------|
| Weekend Masses..... | \$3,052.00 |
| Weekday Services..... | \$151.00 |
| Mail and Other..... | \$850.00 |
| Online Giving | <u>\$657.38</u> |
| TOTAL | \$4,710.38 |

PLEASE SUPPORT OUR BUILDING AND MAINTENANCE FUND SO WE CAN MAKE NEEDED REPAIRS! THANK YOU FOR YOUR CONTINUED SUPPORT OF ST. JOSEPH CHURCH.

FAMILY FAITH FORMATION

The theme for 2025 is the **Liturgical Year**.

Online registration is now open for the new Family Faith Formation school year, which runs from February through December 2025 for new and existing families. All families must register each year.

In-person registration will be held the weekend of January 25 and 26 after all masses. Visit our website for more details and for our registration form: dreamofstjoseph.org > Faith Formation > Faith Formation for Children.

COMMEMORATION OF THE JUBILEE YEAR OF HOPE (WHICH BEGAN ON DEC. 24, 2024)

"The coming Jubilee will thus be a Holy Year marked by the hope that does not fade, our hope in God. May it help us to recover the confident trust that we require, in the Church and in society, in our interpersonal relationships, in international relations, and in our task of promoting the dignity of all persons and respect for God's gift of creation." (Pope Francis, *Spes Non Confundit* 25)

The jubilee began in Rome on Dec. 24, 2024 with the opening of the Holy Door of St. Peter's Basilica, and in local dioceses on Holy Family Sunday on Dec. 29. It will conclude in local dioceses the following Holy Family Sunday on Dec. 28, 2025, and in Rome on the Solemnity of the Epiphany of the Lord, Jan. 6, 2026, with the closing of the Holy Door of St. Peter's Basilica.

For more on the Jubilee, visit: <https://www.usccb.org/jubilee2025>

WORLD DAY OF THE SICK

World Day of the Sick is an observation introduced by Pope John Paul II as a way for believers to offer prayers for those suffering from illnesses.

In February, in place of the monthly St. Sharbel Healing Mass, we will be holding a bi-lingual healing mass on World Day of the Sick, **Tuesday, February 11 at 7:00 pm**, during which the Sacrament of the Anointing of the Sick will be administered.

BAPTISMS CELEBRATED IN COMMUNITY

Children's baptisms are celebrated communally during our weekend Masses on Saturdays at the 5:00 pm Mass or 7:00 pm Mass, and Sundays at the 8:00 am Mass. Additional information, as well as the baptism registration form may be found on our website: www.dreamsofstjoseph.org > Liturgy and Sacraments > Forms and Registrations > Baptism Registration Form.

WOMEN'S LITERARY CLUB OF BOUND BROOK

The next general meeting of the Women's Literary Club is scheduled for **Monday, March 3 at 12:00 noon**, at the Rennell Hall of St. Paul's Episcopal Church, 214 Church St. It will be followed by a covered dish luncheon. The guest speaker will present the program for "In the Combat Zone — Recollections of an Army Nurse Who Served in Vietnam."

The Women's Literary Club provides opportunities to meet new people, make new friends, enjoy varied programs at the monthly meetings, and to become more involved in the local community. For more information, email the club at Wlcboundbrook@gmail.com.

ANNUAL MEETING OF PLOT HOLDERS AT BOUND BROOK CEMETERY

The annual meeting of plot holders at Bound Brook Cemetery will be held **Sunday, February 23 at 12noon** in the chapel space in the building on the cemetery grounds.

A BIG THANK YOU TO OUR VOLUNTEERS!

Thank you to all who volunteered their time during the month of December to prepare our space for worship, both inside and outdoors, during the Christmas season. We could not have done it without you! Thank you and many blessings.

SERVICIOS PASTORALES

- **Aracely Xelhua** está disponible en la oficina parroquial, de lunes a miércoles, durante las horas de oficina del día para cualquier consulta de servicios pastorales.
- El Diácono **Edgar Chaves** está disponible para las personas adultas que deseen hacer el bautismo, comunión o confirmación. También, él prepara a las parejas para el sacramento de matrimonio. Pueden contactarse con él por correo electrónico.
- El Diácono **Gustavo Sandoval** está disponible para aquellas personas que necesiten alguna ayuda espiritual. Para comunicarse con él, pueden llamar al 732-317-8544 o contactarse por correo electrónico.
- **Martha Rovitto** atiende todo lo relacionado con Misas, registros parroquiales y certificados. Atiende en la oficina parroquial los martes de 6:30 - 8:30 pm, o pueden contactarse con ella por teléfono y/o correo electrónico.

BAUTIZOS AHORA CELEBRADOS EN COMUNIDAD

Los bautismos de niños ahora se celebran en comunidad durante nuestras Misas de fin de semana los sábados en la Misa de las 7:00 pm y los domingos en la Misa de las 12:00 pm. Puede encontrar información adicional, así como el formulario de registro de bautismo en nuestro sitio web: www.dreamsofstjoseph.org > Liturgia y Sacramentos > Formularios y Registros > Formulario de Registro Bautismal.

CERTIFICADO PARA SER PADRINO / MADRINA

Un certificado de padrino es un certificado requerido para ser padrino/madrina para bautizo o confirmación. Para recibir un certificado, se requiere lo siguiente: Ser un miembro registrado, activo (que asiste a Misa) de la parroquia (por lo menos 6 meses); tener al menos 16 años con los sacramentos de iniciación; Si está casado, tener un matrimonio válido dentro de la Iglesia.

MOVIMIENTO DE LA DIVINA MISERICORDIA

Todos los jueves el movimiento de la Divina Misericordia se une para difundir el mensaje y las enseñanzas de la Divina Misericordia a través de la oración en comunidad, la reflexión del diario de Santa Faustina Kowalska y la realización de las obras de misericordia. Una decena de la Coronilla de la Divina Misericordia es recitada durante la Misa de las 7:00 pm, y la Coronilla completa es recitada después de la Misa como parte de una reunión semanal de devotos.

NOCHES PARA LA ORACIÓN EN SILENCIO

Únase a nosotros para nuestras sesiones de práctica contemplativa entre semana. Todos los martes a viernes, la iglesia está abierta para la oración en silencio, o la práctica contemplativa, a partir de las 6:00 pm. Este período de oración en silencio es seguido por vísperas en español.

FORMACION DE FE FAMILIAR 2025 EN LA PARROQUIA DE SAN JOSE

¡FIN DE SEMANA DE INSCRIPCIONES!

Para Familias Actuales y Nuevas

Formacion de fe Familiar es
Educacion Religiosa en San Jose

Preparación para:
Primera Comunión

Preparación para:
Confirmación

Sabado, 25 de enero
Después de las Misas de 5 y 7 pm

Domingo 26 de enero
Después de las misas de 8 am y 12 pm

FORMACIÓN EN LA FE FAMILIAR

El tema para 2025 es el Año Litúrgico

La inscripción en línea está abierta para el nuevo año escolar de Formación en la Fe Familiar, que se extenderá desde febrero hasta diciembre de 2025 para familias nuevas y existentes. Todas las familias deben inscribirse cada año.

La inscripción en persona, es este fin de semana 25 y 26 de enero después de todas las misas, habrá personal registrando. Visite nuestro sitio web para obtener más detalles y nuestro formulario de inscripción: dreamsofstjoseph.org > Formación en la Fe > Formación en la Fe para Niños.

RITO DE INICIACION DE ADULTOS

Si usted es un adulto que desea ser bautizado, recibir la primera comunión y/o la confirmación en la Iglesia Católica, o viene a nosotros de otra fe, le invitamos a unirse a RICA (Rito de Iniciación Cristiana de Adultos). RICA es el proceso que le llevará al Bautismo, Eucaristía y/o Confirmación.

Las clases ya comenzaron y son los sábados a las 5:30 pm en la capilla. Para más detalles, por favor comuníquese con el diácono Edgar Chaves después de la Misa de 7:00 pm los sábados o por correo electrónico.

PENSAMIENTOS SEMANALES DEL PAPA FRANCISCO SOBRE LA EUCARISTÍA

¡Haced! La Eucaristía no es un simple acto de memoria, es un hecho: la Pascua del Señor se hace presente una vez más para nosotros. En la Misa se nos presenta la muerte y resurrección de Jesús. Haced esto en memoria mía: reuniéndonos y celebrando la Eucaristía como comunidad, como pueblo, como familia, para hacer memoria mía. No podemos prescindir de la Eucaristía, porque es memorial de Dios. Y cura nuestra memoria herida. (*Homilía – 14 de junio de 2020*)

GRACIAS POR SUS CONTRIBUCIONES AL FONDO DE MANTENIMIENTO Y CONSTRUCCIÓN

Acepte mi más sincero agradecimiento a todos los que han apoyado el trabajo de St. Joseph durante todo el año y especialmente a los feligreses que han apoyado el Fondo de Mantenimiento y Construcción, que nos permitirá comenzar a trabajar en las reparaciones tan necesarias en la propiedad de la Iglesia. Como he compartido anteriormente, cada dólar donado al Fondo de Mantenimiento se reinvierte directamente en el mantenimiento de nuestro edificio de casi 50 años y la propiedad circundante. En esta temporada de donaciones, me gustaría agradecer especialmente varias donaciones importantes por un total de \$30,000 realizadas a nuestro Fondo de Mantenimiento y Construcción. Estas donaciones muy generosas nos proporcionarán el capital que tanto necesitamos para seguir adelante con nuestras reparaciones. Como recordatorio, puede apoyar al Fondo de Mantenimiento y Construcción en cualquier momento, no solo a través de nuestras colectas mensuales. Simplemente indique en su sobre que desea que su donación se destine al Fondo de Mantenimiento y Construcción, y se depositará en nuestra cuenta de capital. –
Monseñor Joseph Kerrigan

NOCHE DE ESPIRITUALIDAD CARISMÁTICA

El Movimiento Carismático los invita a vivir una experiencia con el Espíritu Santo, quien nos ayuda a transformar nuestra vida, acercándonos a la fuente de gracia de los sacramentos y la oración.

Se reúnen todos los viernes, empezando con la Santa Misa a las 7:00 pm.

REGÍSTRESE COMO FELIGRÉS EN SAN JOSÉ

Damos la bienvenida a cualquier persona que se haya mudado a la parroquia o que haya estado inactiva, para registrarse como feligrés, en nuestro sitio web: dreamsofstjoseph.org > Liturgia y Sacramentos > Formularios y Registros > Formulario de Registro Parroquial.

CONMEMORACIÓN DEL AÑO JUBILAR DE LA ESPERANZA (INICIADO EL 24 DE DICIEMBRE, 2024)

“El próximo Jubileo será, pues, un Año Santo marcado por la esperanza que no se apaga, nuestra esperanza en Dios. Que nos ayude a recuperar la confianza confiada que necesitamos en la Iglesia y en la sociedad, en nuestras relaciones interpersonales, en las relaciones internacionales y en nuestra tarea de promover la dignidad de todas las personas y el respeto al don divino de la creación”. (Papa Francisco, *Spes Non Confundit* 25) El jubileo comenzó en Roma el 24 de diciembre de 2024 con la apertura de la Puerta Santa de la Basílica de San Pedro, y en las diócesis locales el Domingo de la Sagrada Familia, el 29 de diciembre. Concluirá en las diócesis locales el siguiente Domingo de la Sagrada Familia, el 28 de diciembre de 2025, y en Roma, en la Solemnidad de la Epifanía del Señor, el 6 de enero de 2026, con el cierre de la Puerta Santa de la Basílica de San Pedro. Para más información sobre el Jubileo, visite: <https://www.usccb.org/jubilee2025>

LIBRO DE INTENCIONES DE MISA 2025

El libro de intenciones de misas para 2025 está abierto. Las intenciones de la Misa pueden hacerse en nuestro sitio web: www.dreamsofstjoseph.org > Liturgia y Sacramentos > Formulario de Intención de Misa. Personalmente en la oficina parroquial de lunes a jueves de 9:00 AM 1:00 PM o martes y jueves de 6:30 a 8:30 PM.

DESPENSA DE ALIMENTOS DE LA COMUNIDAD DE BOUND BROOK

La despensa de alimentos de la comunidad de Bound Brook está abierta al público todos los domingos de 1:00 pm a 2:30 pm. para las familias necesitadas en el gimnasio PFC de la Iglesia Presbiteriana de Bound Brook, ubicada en 409 Mountain Avenue. La entrada al gimnasio PFC se encuentra en el estacionamiento detrás de la iglesia.

Se necesitan voluntarios: el éxito de Bound Brook Food Pantry depende en gran medida de los voluntarios todos los domingos. El primer turno, de 11:15 am a 1:00 pm, sólo se dedica al montaje del mercado. El segundo turno, de 12:15 a 3:30 pm, incluye el montaje y trabajo del mercado. Regístrate para ser voluntario en la despensa aquí: <https://www.signupgenius.com/go/60b0445aaa829a6f58-bbpc2>.

PROGRAMA DE SERVICIOS MIGRATORIOS DE CARIDADES CATÓLICAS

Evaluación en persona gratuita por 15 minutos cada miércoles de 10:00 am – 3:00 pm en Unity Square Community Center, ubicado en 81 Remsel Avenue, New Brunswick, NJ 08901

BRITLANDAUTOBODY

Edgar Chaves • Lic. # 00533A • We Accept All Major Insurance Companies
226 Rt. 22 WEST • GREEN BROOK, NJ 08812
(732) 752-5522



Hagan - Chamberlain Funeral Home, LLC

JOANNA HAGAN
NJ LICENSE NO. 4334
MANAGER
225 MOUNTAIN AVENUE, BOUND BROOK
HANDICAPPED ACCESSIBLE
TELEPHONE: 732-356-0327
www.Hagan-Chamberlain.com

Morgan

basement waterproofing

In Our 4th Decade of Quality Service
French Drains • Foundation Repair • Mold Remediation

All Work Guaranteed

732-777-7888

www.morganbasementwaterproofing.com

FREE DELIVERY WITH YOUR PURCHASE

(201) 333-8996
Jersey City, NJ 07305
2-16 Garfield Ave.

(908) 685-9900
Bridgewater, NJ 08807
617 East Main St.

We proudly support
your church's food bank



DENTISTA

Edilfonso Vargas D.D.S.
Pilar Wong D.D.S.

General Dentistry
732-560-0051

Most Insurances Accepted
Mastercard, Discover, Visa
Payment Plans

Se Habla Español

128 East Union Ave.
Bound Brook

Quality Workmanship
Free Estimate
Fully Insured



TSD MASONRY CONTRACTORS, LLC
Excavating • Trucking • Snow Plowing
Tommy 732-564-9900
Fax: 908-262-2739
50 Kline Rd., Hillsborough, NJ 08844

ROOFING • CHIMNEYS • MASONRY • GUTTERS
We Find and Fix Leaks



\$1100 OFF
ANY NEW ROOF REPLACEMENT
20% OFF
ANY ROOF, CHIMNEY, GUTTER
MASONRY REPAIRS & SENIORS

Family Owner/Operated - Lic. #13VH11097900
Bonded & Insured - 20 Years | Serving All of New Jersey

732-520-9554 | www.expertchimneyroofing.com

RIDESHARE ZONE

S top
A sk
M atch
I nform

#WHATSMYNAME

BRUNO PAINTING
- Interior/Exterior
- Powerwashing
- Free Estimates
- Reasonable Prices
Experienced • Dependable • Quality
Ask for Cell: 732-648-5647
ESTEBAN Office: 732-748-9016
Email: estebanqdiaz@gmail.com

Mallory's Army Foundation

United Together In The
Fight Against Bullying...
Don't Just Teach Kindness...
BE KINDNESS!

www.MallorysArmy.com
(973) 440-8657
info@mallorysarmy.org
It's easy to join our mailing list!
Just send your email address by text message:
**Text MALLORYSARMY
to 22828 to get started.**
Message and data rates may apply.

Diocese of Metuchen Catholic Cemeteries and Crematory

800-943-8400

Holy Cross Burial Park
840 Cranbury-South River Rd.
Jamesburg, NJ 08831

Resurrection Burial Park
Hoes Lane and Park Ave.
Piscataway, NJ 08854

www.diometuchen.org/cemeteries

Here to Assist With Your Central NJ Home Buying, Selling or Renting Needs!



Ann Rifino
Sales Associate
908.809.5804 cell
annrifino@gmail.com
1701 Route 22 West, Bound Brook, NJ 08805
908.766.0085 office

KW TOWNE SQUARE
KELLERWILLIAMS REALTY
Each office is Independently Owned and Operated

catholicmatch
New Jersey
CatholicMatch.com/dateNJ



Make a Difference in Your Community

VOLUNTEER

with the American Red Cross

Join today at redcross.org/Volunteer



OUR SPONSORS & OUR COMMUNITY

Sponsors can offer promotions,
discounts and/or up-to-date
contact information to the
ENTIRE community

Finding **FABER**

ANYONE in the community,
not only Parishioners, can access
realtime offers from their favorite
sponsors to save, share & support

